



# La Santa Sede

VIAGGIO APOSTOLICO  
DI SUA SANTITÀ BENEDETTO XVI  
A KÖLN IN OCCASIONE DELLA  
XX GIORNATA MONDIALE DELLA GIOVENTÙ

18-21 AGOSTO 2005



## PROGRAMMA

### ITALIA

*Giovedì, 18 agosto*

#### *Ciampino (Roma)*

10.00	Aeroporto di Ciampino (Roma)	Partenza per Köln (Germania)
-------	------------------------------	------------------------------

#### *GERMANIAKöln*

12.00	Aeroporto Internazionale di Köln/Bonn. <b>Cerimonia di benvenuto.</b>	Arrivo. <b><i>Discorso del Santo Padre</i></b>
12.45	Trasferimento in auto dall'Aeroporto Internazionale di Köln/Bonn all'Arcivescovado di Köln	

13.15	Arcivescovado di Köln	Arrivo
16.30	Trasferimento in auto dall'Arcivescovado al Molo del Rodenkirchenbrücke di Köln.	
16.45	Inizio della navigazione con il Battello <i>RheinEnergies</i> sul Reno a Köln.	
17.00	<b>Festa di accoglienza dei giovani</b> in navigazione sul Reno a Köln. Banchina del Poller Rheinwiesen.	<i>Discorso del Santo Padre</i>
18.00	Molo del Hohenzollernbrücke di Köln	Arrivo
18.15	Visita alla Cattedrale di Köln. Roncalliplatz	<i>Saluto del Santo Padre</i>
19.00	Trasferimento in auto panoramica all'Arcivescovado di Köln.	
19.20	Arcivescovado di Köln	Arrivo

### *Venerdì, 19 agosto*

	<b>Santa Messa in privato</b> nell'Arcivescovado di Köln	
10.00	Trasferimento in auto dall'Arcivescovado di Köln alla Villa Hammerschmidt di Bonn.	

### *Bonn*

10.30	Villa Hammerschmidt di Bonn	Arrivo.
10.30	<b>Visita di cortesia al Presidente della Repubblica Federale di Germania</b> nella Villa Hammerschmidt di Bonn	
11.30	Trasferimento in auto dalla Villa Hammerschmidt di Bonn alla Sinagoga di Köln	

### *Köln*

12.00	Visita alla Sinagoga di Köln	<i>Discorso del Santo Padre</i>
13.00	Trasferimento in auto dalla Sinagoga all'Arcivescovado di Köln	
13.15	Arcivescovado di Köln	Arrivo
	<b>Pranzo con i giovani</b> all'Arcivescovado di Köln	
16.30	Trasferimento in auto dall'Arcivescovado alla Chiesa di S. Pantaleon di Köln.	
17.00	<b>Incontro con i seminaristi</b> nella Chiesa di S. Pantaleon di Köln.	<i>Discorso del Santo Padre</i>
18.00	Trasferimento in auto dalla Chiesa di S. Pantaleon all'Arcivescovado di Köln	
18.15	Arcivescovado di Köln	Arrivo
	Incontro ecumenico nell'Arcivescovado di Köln	<i>Discorso del Santo Padre</i>

### *Sabato, 20 agosto*

	<b>Santa Messa in privato</b> nell'Arcivescovado di Köln	
10.00	<b>Udienza ad alcune Autorità politiche e civili della Germania</b> nell'Arcivescovado di Köln: - S.E. Sig. Gerhard Schroeder, Cancelliere Federale - S.E. Sig. Wolfgang Thierse, Presidente del Parlamento - Sig.ra. Angela Merkel, Presidente del Partito CDU - Sig. Jürgen Rüttgers, Ministro Presidente del Land Renania Settentrionale-Westfalia - Autorità locali	
18.00	<b>Udienza ai rappresentanti di alcune Comunità musulmane</b> , nell'Arcivescovado di Köln	<i><b>Discorso del Santo Padre</b></i>
19.00	Trasferimento in auto dall'Arcivescovado di Köln alla Spianata di Marienfeld	
19.30	Spianata di Marienfeld	Arrivo.
20.30	<b>Veglia con i giovani</b> nella Spianata di Marienfeld	<i><b>Discorso del Santo Padre</b></i>
22.30	Trasferimento in auto dalla Spianata del Marienfeld all'Arcivescovado di Köln	
23.00	Arrivo all'Arcivescovado di Köln	Arrivo

***Domenica, 21 agosto***

8.45	Trasferimento in auto dall'Arcivescovado di Köln alla Spianata di Marienfeld.	
9.15	Spianata di Marienfeld	Arrivo
10.00	<b>Santa Messa</b> nella Spianata di Marienfeld	<i><b>Omelia del Santo Padre</b></i>
	<b>Recita dell'Angelus Domini</b> nella Spianata di Marienfeld	<i><b>Parole del Santo Padre</b></i>
12.45	Ritorno alla Sagrestia nella Spianata di Marienfeld	
13.00	Trasferimento in auto dalla Spianata del Marienfeld all'Arcivescovado di Köln	
13.30	Arrivo all'Arcivescovado di Köln	Arrivo
17.00	<b>Incontro con i Vescovi della Germania</b> nella Piusaal del Seminario di Köln.	<i><b>Discorso del Santo Padre</b></i>
18.00	<b>Saluto al Comitato Organizzatore della GMG 2005 e Congedo dalla Residenza</b> nel cortile interno dell'Arcivescovado di Köln	
18.15	Trasferimento in auto dalla Residenza di Köln all'Aeroporto Internazionale di Köln/Bonn	

18.45	Aeroporto Internazionale di Köln/Bonn	Arrivo
	<b>Cerimonia di Congedo</b> nell'Aeroporto Internazionale di Köln/Bonn.	<b><i>Saluto del Santo Padre</i></b>
19.15	Partenza in aereo dall'Aeroporto Internazionale di Köln/Bonn per Ciampino (Roma).	

**ITALIA**

***Ciampino (Roma)***

21.15	Aeroporto di Ciampino (Roma)	Arrivo
-------	------------------------------	--------

***Fuso orario***

- Roma: + 2 UTC
- Germania: + 2 UTC

*(Non c'è differenza rispetto all'ora di Roma)*